

8.2	VARURI OTČENAZA PODCASA MAGAZINOVANIA I TRANSPORTU	INFORMAȚII
8.1	Dezvoltarea jalei temperatury	15°C de 30°C
	Vizibilitatea vizuelă a povăzilor (benz condensată)	od 10% la 95%

pt. Estanțe de encaixar para pastas

1. Indicações gerais

Lea e respeite o manual de instruções, guarde para referência futura e mantenha sempre disponível sua cópia.

Símbolos de aviso	Significação
	Identifica um perigo que pode causar ferimentos à pessoa ou de danos materiais se não for evitado.
	Identifica dicas e indicações úteis, assim como informações para um funcionamento eficiente e tempo de falhas.

2. Segurança

2.1 INDICAÇÕES BÁSICAS DE SEGURANÇA

! CUIDADO	
------------------	--

Também da esteira

- Evite ferimentos.
- Fixar a esteira no parede ou no piso.
- Observe a carga máxima por módulo e a carga por superfície das prateleiras individuais.
- Amarrar os objetos pesados nos prateleiras inferiores.
- Não amarrar peças salientes.
- Posar as peças pesadas lentamente.

2.2 UTILIZAÇÃO ADEQUADA

Estante de encaixar pastas funciona de maneira autônoma.

- Prateleira para armazenamento de peças e ferramentas.
- Usar apenas em condições apropriadas de temperatura e umidade.
- Para uso industrial.
- Respeitar as capacidades de carga máximas.
- Fixar a esteira no parede ou no piso.
- Não sobrecarregar a estante e as prateleiras.
- Não posar os objetos de forma abrigada.
- Não sentar nem ficar sobre as prateleiras.

2.3 UTILIZAÇÃO INDÉVIA

Não utilizar esteiras para:

- Armazenar produtos químicos.
- Armazenar produtos inflamáveis e explosivos.
- Armazenar produtos corrosivos.
- Armazenar produtos voláteis.

2.5 QUALIFICAÇÃO DO PESSOAL

Técnicos para trabalho mecânico

- Devem ter experiência com documentação são pessoas que estão familiarizadas com a construção, instalação mecânica, colocação em funcionamento, eliminação de falhas e manutenção do produto e que dispõem de seguintes qualificações.

Qualificação/formação no campo da mecânica, de acordo com os regulamentos nacionais.

- Qualificação/formação no campo da mecânica, de acordo com os regulamentos nacionais.

Passo instruído

- Passo instruído no campo da documentação são pessoas que receberam instrução para a realização de trabalhos no campo de transporte, armazenamento e operação.

3. Vista geral do aparelho

1	Travessa	3	Bastidor vertical
2	Prateleira		

4. Transporte

❗ Verificar o produto imediatamente após recepção quanto a danos de transporte. Em caso de danos, não efetuar o transporte nem a colocação em funcionamento.

Transporte inadequado

Danos materiais da peça transportada.

- Não usar pedras chatas.
- Transportar a embalagem na vertical, amarrada e protegida contra deslizamento.
- As peças devem ficar fixas na forma original e unificadas.
- Remover a embalagem de transporte apenas imediatamente antes no local de instalação.

! CUIDADO	
------------------	--

Transporte para o local de instalação

- Evitar ferimentos devido ao peso elevado do elevador inadequadamente.
- Usar proteção para os pés, luvas de proteção.
- Preparar o local de instalação de acordo com as especificações.
- Transportar para o local de instalação com pelo menos duas pessoas.

5. Montagem

5.1 INSTALAÇÃO

- Garantir que o piso é plano, firme e concebido para a capacidade de carga máxima da estante.
- Verificar os alinhamentos horizontal e vertical da estante com um nível de bolha de ar.
- Usar hyslilato de acordo em caso de irregularidades do piso.
- Estante instalada.

1. Enganche as travessas (1) (2) no bastidor vertical (1) (2) (3).

2. Enganche a prateleira (4) (5) nos travessas (1) (2) (3).

3. Enganche as outras travessas e prateleiras.

4. Estante montada.

5.3 FIXAR A ESTANTE NO PISO

- Montar a fixação ao solo nas colunas posteriores.
- Escovar buchas e parafusos adequados conforme o piso.
- O piso dispõe da capacidade de carga suficiente.
- Marcar os pontos através das perfurações na base da estante.
- Abrir o furo com Ø 8 mm com uma profundidade de 60 mm.
- Insertar a bucha.
- Posicionar a estante de acordo com o furo.
- Apertar as estante ao piso.
- Estante fixada ao piso de modo a não poder tombor.

5.4 MONTAR E FIXAR A ESTANTE COM O SUPORTE DE PAREDE

- Para fixação superior dos estantes a parede.
- Estante montada.
- Estante posicionada.
- Escovar buchas e parafusos adequados conforme as características da parede.
- A parede dispõe da capacidade de carga suficiente.
- Apertar a estante a parede.
- Estante fixada ao suporte de parede de modo a não poder tombor.

6. Limpeza

- Não usar produtos de limpeza químicos, abrasivos ou com conteúdo solventes.
- Limpar com pano úmido.
- Não danificar o corpo principal ou os componentes salientes ao limpar.
- Amarrar numa sala fechada e seca.
- Evitar minusciosamente e conservar antes de um armazenamento prolongado.
- Proteger contra o pó e sujidade grossa com lona.
- Observe as condições de armazenamento e ambientais.

8. Dados técnicos

8.1 CARGAS	
Capacidade por módulo*	900 kg
Capacidade por módulo**	900 kg
Carga máxima por superfície por prateleira*	120 kg

*Corresponde a carga estática e distribuída por superfície.
8.2 CONDIÇÕES AMBIENTAIS PARA O ARMAZENAMENTO E TRANSPORTE

Temperatura	15°C de 30°C
Faixa de temperatura permitida	0 a 50 °C
Humidade relativa do ar (sem condensação)	10 até 95 %

10. Raft modular pentru dosare

1. Indicații generale

Citiți manualul de utilizare, respectați indicații pentru referințe ulterioare și păstrați accesibil în orice moment.

Simboluri de avertizare	Significații
	Marchează un pericol care poate provoca vătămare corporală minoră sau materială, dacă nu se evită.
	Marchează sfaturi și instrucțiuni utile, precum și informații pentru o funcționare eficientă și fără defecțiuni.

2. Siguranță

2.1 INSTRUCȚIUNI FUNDAMENTALE DE SIGURANȚĂ

! PRECAUȚIE

Raft care se poate răsturna

- Prezenta capacitate de încălzire și distribuție încălzire pentru fiecare raft de depozitare.
- Depozitați obiectele grele în rafturile de depozitare de la bază.
- În urma depozitării, nu lăsați elementul respectiv.
- Depuneti ușor în raft piesele grele.

2.2 UTILIZARE CONFORM DESTINAȚIEI

Raftul modular este conceput independent.

- Raftul pentru depozitarea pieselor de prelucrat și a sculelor.
- Fiecare nivel trebuie să fie în condiții bune și să funcționeze corect.
- Pentru uz industrial.
- Respectați capacitatea portantă maximă.
- Fixați raftul de perete sau de pod.

2.3 UTILIZARE NECORESPUNZĂTOARE

- Nu efectuați niciodată modificări mecanice.
- Nu supraîncărcați rafturile și rafturile de depozitare.
- Nu apăsați în exces, obiectele.
- Nu vă așezați și nu vă scăriți pe rafturile de depozitare.

2.4 ECHIPAMENTUL DE PROTECȚIE PERSONALĂ

Respectați regulamentele naționale și regionale aplicabile și prevenirea accidentelor. Într-un caz de protecție, cum ar fi elementele de protecție a piciorului și minimele de protecție, trebuie să fie pregătite și purtate în funcție de riscurile prezente în timpul activității respective.

2.5 CALIFICAREA PERSONALULUI

Specialist în lucrări mecanice

- Specialist în sensul acestui documentar) înseamnă persoane care sunt familiarizate cu proiectarea, construcția, instalarea, punerea în funcțiune, depozitarea și întreținerea produsului și care au următoarele calificări:

Calificarea necesară în domeniul mecanic, în conformitate cu regulamentele aplicabile la nivel național.
Personal instruit

- Personal instruit în sensul acestui documentar), sunt persoane care au fost instruite să desfășoare lucrări în transport, depozitare și operare.

3. Prezentare generală a dispozitivului

1	Travessa	3	Cadru colozilor
2	Raft de depozitare		

❗ Verificați imediat după primirea produsului prezenta stare de deteriorare din timpul transportului. În caz de deteriorare, nu efectuați operarea sau punerea în funcțiune.

! INDICAȚIE	
--------------------	--

Transport necorespunzător

- Poate dăuna materiale la piesa transportată.
- Nu trebuie să fie pe pod.
- Transportul pachetelor în piciorare, legate și securizate împotriva alunecării.
- Depuneti-le lent și fără mișcări bruște.
- Întotdeauna ambalajul trebuie dus la locul amplasării.

! PRECAUȚIE

Transportul la locul de amplasare

- Pericol de accidente ca urmare a grupării proprii mar, din cauza încălzii necorespunzătoare.
- Securizati înainte de împingere și de transport.
- Tabus transportat până la locul de instalare de cel puțin două persoane.

5.1 AMPLASAREA

Asigurați-vă că raftul este amplasat pe o suprafață netedă și asigură un nivel de capacitate portantă maximă.

- Verificați alinierea orizontală și verticală a raftului și a tuturor nivelurilor.

2. Utilizați lamele de cadu podeaua este neuniformă.

- Raft montat.

5.2 STRUCTURĂ

Testați posibilitățile de fixare ale raftului de perete sau de pod.

- Asigurați transportul (1) (2) în cadrul colozilor (1) (2) (3).
- Conectați travessă la cadrul colozilor (1) (2) (3).

2. Asigurați raftul de depozitare (4) (5) în travessă (1) (2) (3).

3. Asigurați transportul și raftul de depozitare în poziție de lucru.

- Raftul este asamblat.

5.3 FIXAREA RAFTULUI ÎN POZIE

Instalați elementele de fixare pentru podul pe stâlpii din ștate.

- Alteori deburări și șuruburile în funcție de structura podului.
- Procedura depozitare de a suprafața capacitate portantă.

1. Marcați găurile prin orificiile de pe baza raftului.

- Executați găurile cu Ø 8 mm și adâncime de 60 mm.

4. Poziționați raftul conform ghidajelor.

- Fixați de podul raftul în șuruburi.
- Prin bușii în pozitie, raftul este sigurat împotriva rotăririi.

5.4 MONTAREA ȘI FIXAREA RAFTULUI ÎN SUPORT PENTRU FIXAREA PE PERETE

- Pentru fixarea posterioară a raftului la perete.
- Raft montat.
- Raft poziționat.
- Alteori deburări și șuruburile în funcție de structura peretelui.
- Procedura depozitare de a suprafața capacitate portantă.
- Fixați prin înșurubarea raftului de perete.
- Raftul este în poziție împotriva rotăririi cu un suport pentru fixare pe perete.

6. Curățarea

- Nu utilizați substanț de curățare chimică, alcoolică, cu material abraziv sau pe bază de solventi.

7. Depozitarea

- Le prezenta, nu detestati corpul de baza și nici componentele predominante.
- Depozitați-le în camera închisă și uscată.
- Întotdeauna unel periodic mai lung de depozitare, aveți obligatia să curățați și să lăsați mișcările de conservare a produsului.
- Aveți în vedere condițiile de depozitare și de mediu.

8. Date tehnice

8.1 SARCINA	
Capacitate maxima de încălzire a raftului*	900 kg
Capacitate maxima de încălzire a raftului**	900 kg
Încălzitura maximă per raft de depozitare*	120 kg

*Corresponde sarcinii statice și distribuite pe suprafață.
8.2 CONDIȚII DE MEDIU PENTRU DEPOZITARE ȘI TRANSPORT

Temperatura	15°C la 30 °C
Faixa de temperatură permisă	0 până la 50 °C
Umiditate relativă a aerului (fără condensare)	10 până la 95 %

10. Lager- og pårmyhjulstill

1. Almännna anvisningar

- Läs betakta och förvara bruksanvisningen för senare användning och se till att den alltid är tillgänglig.

1. Almännna anvisningar

Läs betakta och förvara bruksanvisningen för senare användning och se till att den alltid är tillgänglig.

Varningssymboler	Betydelse
	Anger en risk som kan medföra låsta eller nedsatta kroppsfunktioner om den inte undviks.
	Anger användbara tips och anvisningar samt information för en effektiv och felfri drift.

2. Säkerhet

GRUNDLÄGGANDE SÄKERHETSÖRSKRIFTER

! FÖRSIKTIGHET

Varning av hyllistill

- Risk för personskador.
- Förvara hyllistill i vägg eller golvet.
- Följ uppgrifarna om nödvändigt och placera i enkländiga hyllan.
- Förvara tunga föremål på de under hyllistillan.
- Förvara inte arbetsytans så att de skadas ut.
- Lägg upp tunga föremål försiktigt.

2.2 AVSEDD ANVÄNDNING

- Lagerhyllistill för gjutningskambination.
- Hyllistill för lagring av arbetsredskap och verktyg.
- Använd endast i rekommenderat läge och driftskick tillstånd.
- För användning inom industi.
- Observera maximala belastningar.
- Förvara hyllistill i vägg eller golvet.

2.3 OMLÄMNING AV ANVÄNDNING

- Utför inga omlämnings- och ombyggnader.
- Överlåt hyllistill till andra hyllan.
- Lägg inte ner föremål hastigt.
- Sätt eller ta bort på trycket.

2.4 PERSONLIGA OMSÖSTRUTNING

- Följ nationella och regionala föreskrifter för säkerhet och förbyggande av olyckor. Skyddsåtgärder, till exempel personliga skyddsutrustningar, måste vidtas tillräckligt och användas rätt efter de risker som den aktuella verksamheten medför.

PERSONLIGA KVALIFIKATIONER

Yrkespersoner för mekaniska arbeten

- Suget yrkespersoner i denna dokumentation menetraktas personer som är förutgått med utbildning, teknisk installation, skriftlig utbildning och underlag av produktion och leverer följande utbildningsbestämmer.

Personal med arbetserfarenhet

- Personal med arbetserfarenhet i denna dokumentation menetraktas personer som har instruerats om grundläggande kunskaper inom omdrivning, transport, lagring och lift.

3. Instrumentöversikt

1	Travessă	3	Stolțpernă
2	Hyllan		

❗ Verificați imediat după primirea produsului prezenta stare de deteriorare din timpul transportului. În caz de deteriorare, nu efectuați operarea sau punerea în funcțiune.

Simboluri de avertizare	Significații
	Marchează un pericol care poate provoca vătămare corporală minoră sau materială, dacă nu se evită.
	Marchează sfaturi și instrucțiuni utile, precum și informații pentru o funcționare eficientă și fără defecțiuni.

! OBS!

Qualificarea transport

- Săkkador på transportgodset.
- Sågas det inte över golvet.
- Transportera förpackningsmaterialen uppgråt, omvändan och halkskador.
- Sätt med lasten lagring och hållning.
- Ta bort från transportgodset i enlighet med uppställningsplanen.

! FÖRSIKTIGHET

Transport till uppställningsplatsen

- Risk för personskador på grund hög egenvikt vid felaktigt lyft.
- Använd lyftteknik och lyftteknik.
- Såga säkerhetsytans och hållning.
- Ska transporten av minst två personer till uppställningsplatsen.

5. Montering

5.1 UPPSTÄLLNING

- Se nogg till att underlaget är plant och fast och att det är dimensionerat för hyllistills maximala belastning.
- Kontrollera att hyllistill är väggigt och lastat med hjälp av ett vattenpass.
- Använd medföljande lyft-gjuterier för väggen.
- Hyllistill är uppställt.

5.3 MONTERING

- Kontrollera försiktighetsanvisningarna i väggen eller golvet.
- Sätt in tvärbalken (1) (2) i stolțpernorna (1) (2) (3).
- Förbind tvärbalken med stolțpernan (2) (3).
- Sätt in hyllan (4) (5) i tvärbalkerna (1) (2) (3).
- Sätt in ytterlagret bakom hyllan och hyllistillan.
- Hyllistill är monterad.

5.3 FÖRÄNDRING AV HYLLISTILLET OCH/LT

- Montera godkända verktyg vid de buke stolțperna.
- Använd lyftteknik och lyftteknik och såvare med hjälp till golvet.
- Golvet har tillräcklig bärförmåga.
- Markera bärkraften genom läsa på hyllistillens fast.
- Borsa till Ø 8 mm med 60 mm djup.
- Sätt på pluggarna.
- Positionera hyllistill enligt bilden.
- Säkra fast hyllistill i golvet.
- Hyllistill är färdig med vägg eller i golvet.

5.4 MONTERING OCH FÖRÄNDRING AV HYLLISTILLET MED VÄGGÅLJARE

- För bakåtlägring av hyllistill i väggen.
- Hyllistill är monterat.
- Hyllistill är placerat.
- Använd lyftteknik och lyftteknik och såvare eller väggens bärkraften.
- Väggen har tillräcklig bärförmåga.
- Säkra fast hyllistill i väggen.
- Hyllistill är säkrat med stålring med väggåljaren.

6. Rengöring

- Använd inte kemiska, alkoholhaltiga, slipmedel- eller lösningsmedelhaltiga rengöringsmedel.

7. Förvaring

- Se till att botten och utskjutande komponenter inte skadas vid avställningen.
- Förvara i ett skligt och torrt utrymme.
- Rengör och konservera noggrant före lagring.
- Skydda mot damm och grov smuts med en penselning.
- Följ förvarings- och omgivningsförhållanden.

8. Tekniska data

8.1 LASTER	
Maximal kapacitet per modul*	900 kg
Maximal kapacitet per modul**	900 kg
Carga maxima por modul*	120 kg

*Correspondera la carga estática e distribuida por superficie.
8.2 OMBINGNSFÖRHÅLLANDEN FÖRÅRNING OCH TRANSPORT

Temperatura	15°C de 30 °C
Faixa de temperatură permisă	0 a 50 °C
Relativ luftfuktighet (ingen kondens)	10 - 95 %

*Correspondera la carga estática e distribuida por superficie.
8.2 OMBINGNSFÖRHÅLLANDEN FÖRÅRNING OCH TRANSPORT

2. Använd inte kemiska, alkoholhaltiga, slipmedel- eller lösningsmedelhaltiga rengöringsmedel.

7. Förvaring

- Se till att botten och utskjutande komponenter inte skadas vid avställningen.
- Förvara i ett skligt och torrt utrymme.
- Rengör och konservera noggrant före lagring.
- Skydda mot damm och grov smuts med en penselning.
- Följ förvarings- och omgivningsförhållanden.

8. Tekniska data

8.1 LASTER	
Maximal kapacitet per modul*	900 kg
Maximal kapacitet per modul**	900 kg
Relativ luftfuktighet (ingen kondens)	10 - 95 %

*Correspondera la carga estática e distribuida por superficie.
8.2 OMBINGNSFÖRHÅLLANDEN FÖRÅRNING OCH TRANSPORT

2. Använd inte kemiska, alkoholhaltiga, slipmedel- eller lösningsmedelhaltiga rengöringsmedel.

7. Förvaring

- Se till att botten och utskjutande komponenter inte skadas vid avställningen.
- Förvara i ett skligt och torrt utrymme.
- Rengör och konservera noggrant före lagring.
- Skydda mot damm och grov smuts med en penselning.
- Följ förvarings- och omgivningsförhållanden.

8. Tekniska data

8.1 LASTER	
Maximal kapacitet per modul*	900 kg
Maximal kapacitet per modul**	900 kg
Relativ luftfuktighet (ingen kondens)	10 - 95 %

*Correspondera la carga estática e distribuida por superficie.
8.2 OMBINGNSFÖRHÅLLANDEN FÖRÅRNING OCH TRANSPORT

2. Använd inte kemiska, alkoholhaltiga, slipmedel- eller lösningsmedelhaltiga rengöringsmedel.

7. Förvaring

- Se till att botten och utskjutande komponenter inte skadas vid avställningen.
- Förvara i ett skligt och torrt utrymme.
- Rengör och konservera noggrant före lagring.
- Skydda mot damm och grov smuts med en penselning.
- Följ förvarings- och omgivningsförhållanden.

8. Tekniska data